

NIÑOS Y FLORES

Campanula Medium (Pucherillo)

Plantas perennes

Una planta perenne, poco conocida, muy propia para cultivarla en macetas, y forma bonito conjunto con sus colores; las hay blancas, azules, violáceas y jaspeadas; las hojas son ovoides, vellosas y de flores afectan a forma de un campanazo y por ello también se le denomina l'arolillo y Violeto, aunque esta flor carece de encanto por la disarmonía que se encuentra en la forma que se encuentra en la planta, pues hace el efecto de una flor formada artificialmente de colores artificiales, acompañados de colores naturales, y ha de ser de colores bonitos y ha de ser de colores bonitos y ha de ser de colores bonitos...

Cartilla pedagógica

Decálogo de la madre

Primero. Amarás a tu hijo sobre todas las cosas.

Segundo. Jurarás no hacer caso de nadie más que el médico, que es el que entiende lo relativo con el niño.

Tercero. Señalarás tu misión como madre, que es la más grande que puede tener en la vida, dedicándote cuerpo y alma a la salud y educación de tus hijos.

Cuarto. Honrarás el aire y el agua que son el padre y la madre de tu hijo. Saca a tu hijo todos los días al aire libre, y báñalo con frecuencia, o a lo menos una vez por semana.

Quinto. No matarás a tu hijo dándole alimentos que no pueda digerir a su poca edad.

Sexto. No perjudicarás a tu hijo en caso a lo que te digan colegas, vecinas y amigos, que casi siempre son cosas inconvenientes para tus hijos.

Séptimo. No robarás la leche de pechos a tu hijo, una cosa que no se debe hacer.

Octavo. No te engañes creyendo que sacas a tu hijo un rato de la casa, que sea un rato de aire libre, que sea un rato de noche, ni aún cuando, ni llevarlo jamás a espectáculos ni teatros.

Noveno. No desearás que tu hijo ande a andar antes de tiempo. Se harán torcer las piernas para torcerlo.

Décimo. No codiciarás carritos, muñecas ni besos extraños para tu hijo, que son lo que le hace ninguna diferencia en cambio puede perjudicarle.

PRODUCTOS GAMIR

BARDANOL

EXTRACTO DE BARDANA Y ESTAÑO COLOIDAL

ACNÉ-FORUNCULOSIS

ENFERMEDADES DE LA PIEL

Forma: Elixir de sabor agradable.

SIL-AL

Silicato de aluminio purísimo

HIPERCLORHIDRIA -- DISPEPSIAS

ULCERA GÁSTRICA

Forma: Papeles.

PAPELES YHOMAR

Fermentos lácticos en polvo

DIARREAS INFANTILES

ENTERITIS :: DISENTERÍA

Forma: Papeles.

Preparados en la Farmacia y Laboratorio de

Madres que tenéis hijos...

Tras de la tempestad viene la calma. Y, naturalmente, que después de la calma surge la tempestad. Esto, que así al pronto parece el comienzo de una disertación meteorológica, no es, ni más ni menos, que una cosa que se nos ocurre para empujar de algún modo la crónica de esta semana, por la "similitud" que tiene el tema de la pasada—los besos a los niños,—con el de la presente.

Besos, caricias, halagos... Mielles y repostería. Calma placida del hogar, en la que todo marcha "a pedir de boca" (de aquí nace la necesidad del beso). Pero a renglón seguido, aquel niño que con una de sus gracias ha enternecido a sus papás, y éstos, ensimismados, le han prodigado ternuras y... caramelos, dá un salto, coge el bastón, rompe un floreo o una figurita de tierna escayola, y el papá ruge, la mamá vocea, la abuelita chillá, la criada gruñe y el niño corre... a esconderse debajo de la cama, para esquivar los coscorrones que le amenazan, la paliza que le espera, los cachetes que le

guardan y otros "obsequios" por el estilo. Merece el niño que se le castigue en la forma que generalmente lo hacen los padres, tíos, hermanos, primos y demás familia? De esto vamos a ocuparnos hoy. Compréndese ahora la alusión que contiene el comienzo de estos renglones? Tras de la tempestad, viene la calma. Después de la calma—besos y caricias—surge la tempestad,—palos y azotes.—Ocupémonos esta semana de estos últimos, que bien lo merece el tema.

Palabras del Dr. Suñer

Lo que necesita la higiene del niño en España

El niño en España se muere por ignorancia y por hambre. De puro repetida esta afirmación, se ha hecho vulgar. Las estadísticas, con sus números expresivos, lo dicen de diversas maneras, y cuantos hemos publicado datos sobre el particular, conocemos bien la elocuencia de las cifras demostrativas del beneficioso influjo del poder y de la cultura, en el decrecimiento de la mortalidad de la infancia. De todas aquellas notas tomadas de las estadísticas de mortalidad infantil, ninguna me ha impresionado tanto como la expuesta por Sundbarg, que hace referencia a la mortalidad de los niños nacidos de familias pertenecientes a los Soberanos de Europa, y, según la cual, dicha mortalidad, durante el primer año de la vida, no pasa del 64 por 100. Comparo esta cifra con la obtenida por mí de los diferentes datos de nuestros Anuarios oficiales, y veo que en España, tomando en globo la mortalidad durante el primer año de la vida de todas las clases sociales, alcanza el 15 por 100; lo que permite adivinar cómo esta cifra llegará, por lo menos al doble, en las capas más pobres de la sociedad.

Es decir, que en los alcázares de los Reyes y de los Príncipes, a pesar de la famosa degeneración de sus estirpes, estudiada por Galippe, los vástagos nacidos de las regias familias tienen cuatro o cinco veces más probabilidades para vivir que los hijos de los menesterosos, incluyendo en estos últimos a los de levita. No creo que haya necesidad de aportar más pruebas materiales sobre este problema para comprender su urgencia. Contra la pobreza y la ignorancia no puede oponerse recurso de más valía que la caridad inteligente; caridad que comienza por el médico que se preocupa de estudiar estas cuestiones, y termina por el magnata, que acude con el recurso de su bolsa para darles cima y generoso término.

Ambas cosas son caridad, lo que es lo mismo, amor. Amor del rico al pobre, del pobre al rico, del sabio al ignorante y recíproco entre los iguales, es lo que necesita en primer término la puericultura en España. Entre nosotros ¿ha existido hasta ahora suficiente amor al niño?

Si juzgamos por las románticas frases vertidas en conferencias y discursos de Academias; si nos fijamos en los preceptos legales establecidos—aún contando con los defectos evidentes en estos últimos,—tenemos que reconocer que en España, de una manera oficial, ha existido preocupación no muy distante de la de otros países por la suerte de nuestros niños; a lo que es de justicia añadir los generosos impulsos de nuestras damas y de alguna otra institución para aumentar el bienestar material de los desvalidos, como lo prueban algunas obras, tales como los Roperos, las Colonias Escolares, los Asilos, etc.

¿Pero es suficiente lo realizado hasta ahora? Las leyes protectoras de nuestra infancia ¿han dejado de ser un motivo de elucubraciones para convertirse en acción y realidad vivas y palpantes? Yo creo que no.

Y es que, en general y salvo honrosas excepciones, a nuestra caridad oficial y pública se sucede lo mismo que al pescador del famoso cuento de Wilde, que perdió su alma, y al recuperarla se encontró con que ésta no hacía buenas acciones, porque al escaparse dejó, en el cuerpo que abandonaba, el corazón.

Algo parecido le sucede a nuestra caridad: es una alma sin corazón. Sin corazón en los propósitos, y en las empresas no puede hacerse nada grande.

Nuestra higiene, como nuestra Patria, necesitan llevar a todas las cosas el sentimiento, base del verdadero amor.

Cuando hace años contemplaba en Parques zoológicos extraños, róticos ante las diversas secciones, que decían: "Nuestros pájaros", "Nuestros animales domésticos"; cuando en los Jardines Botánicos leía: "Flores de nuestro país", "Plantas silvestres de nuestra flora", etc., me parecía adivinar en aquellos letreros el amoroso orgullo nacional por todos los seres de la Patria.

Hace falta querer al niño como al pájaro, como a las flores, para que la higiene pueda fundarse sobre la base sólida del amor; hay que poner en el interés de nuestros niños y de nuestras necesidades el corazón que San Francisco de Asís ponía en sus caridosos hacia todos los seres, hasta los peligrosos o repugnantes. Solo cuando tengamos mucho corazón podremos realizar en España una positiva labor en beneficio de la higiene de nuestros niños.

DR. ENRIQUE SUÑER

Palos, coscorrones, "bofetás" y otros excesos

Va a ser cosa de solicitar del Poder público—como obra de protección a la infancia,—la inclusión de los niños en la reciente disposición gubernativa sobre el castigo de los animales. Porque lo que han conseguido ya las bestias, no lo han podido conseguir aún los niños.

Desde ahora en adelante, el carretero que maltrate y hostigue brutalmente a una caballería, será castigado a la pena de pesebre perpetuo. Bien, muy bien.

¿Pero qué le vamos a hacer al padre o a la madre que porque su niño se come una manzana más de la ración ordinaria, o abre el aparador y se engulle un trozo de tortada, se le corre por toda la casa con la correa en la mano, con un bastón de "nudos" con la mano—que a veces "dá" más que la correa y los nudos,—y se le pega en la cabeza, en el pecho o en el vientre, con enfurecimiento máximo?



será que las madres y los padres, las madrinas y los tutores, los hermanos mayores y los tíos; en una palabra, todos los que se ven obligados a educar a los niños, vayan aprendiendo que a los niños no se les debe pegar, y menos en la cabeza, en el pecho, en el vientre, sitios expuestos a graves complicaciones.

También hay que desterrar la clásica "correcha" y la sucia alpagata, objetos que todavía utilizan algunos para "señalar" a sus retoños en castigo a alguna inocente travesura.

Madres que tenéis hijos... Es una cosa incomprensible que vosotros, que derramáis a manos llenas las mieles de vuestro corazón, prodigando el cariño a los hijos, llegando, si preciso fuera, al sacrificio de vuestras vidas, se os muelle algunas veces el entendimiento y cedáis a los fieros impulsos de la ira, con grave peligro para la integridad del hijo.

Cuando veáis pegar a los niños, acordaos de la escena semejante de que algunas veces sois actores. Precisa que no olvidéis que el niño es tierno cual tocino de cielo, y que cualquier golpe puede tener consecuencias desagradablemente insospechables.

Cuando el niño haga una diablura, pensad medio minuto el castigo que merece.

El resultado de esa meditación de treinta segundos, será probablemente que os arrepintáis de lastimar a vuestro hijo y que decidáis cambiar la serie de golpes y cachetes por un paquete de caramelos, o una "mesurita" de merenguitos, con acompañamiento de sonrisas, caricias y los besos naturales para hacer un digno acompañamiento.

transformación en el sistema popular de reprimir a la infancia. Pero mientras la cultura penetra por los umbrales de las casas, bueno

¿No merecen éstos un hueco o lugar preferente en el pesebre de antes? En primer lugar, hay que averiguar si el niño es culpable del mal que se le acusa.

Convenido en que el infante merece un castigo por su travesura, que nunca es maldad; debe reprimirse a tenor del daño ocasionado.

¿Cuántas veces, porque un niño da una mala contestación, es sometido a una tanda de golpes en la cabeza, que es un dolor verle salir congestionado de la lucha paterno-filial!

Es hora ya de que se impida esos palizones que vemos y oímos descargarse sobre inocentes criaturas, castigos desproporcionados al mal hecho.

En buena lógica de crianza infantil, no se debe pegar a los niños.

Si la instrucción o educación de la infancia se hiciera con verdadero amor, holgaría el castigo "manual" de los niños.

Dificilísimo es lograr una radical

DOCTORA MERCEDES PLANAS HERRERO

Enfermedades de la mujer y de los niños - Asistencia a partos

CONSULTA DE 10 A 1

Plaza de la Encarnación, n.º 3

El número de hoy de La Correspondencia de Valencia consta de 8 páginas

LOS SIBARITAS TOMAN SIEMPRE KYSSSET

EL DOCTOR C. T.

—Tu marido va a entrar, Susanita?

—Oh, papá!—dijo Susana Lurmonne con una graciosa sonrisa.—Es tá de caza, tenemos tiempo delante de nosotros.

El señor de Arbolles, el papá: —¿Qué suerte! ¡Al trabajo, chiquita!

Una clara biblioteca provinciana. El aroma de los rosales asciende por las paredes exteriores y desdeña el polvo de los libros viejos, aunque las ventanas están abiertas... El señor de Arbolles es un sabio de provincia que luego de los años, amontona fechas en torno a su "Orintolo-

El pájaro herido

—Tu marido va a entrar, Susanita?

—Oh, papá!—dijo Susana Lurmonne con una graciosa sonrisa.—Es tá de caza, tenemos tiempo delante de nosotros.

El señor de Arbolles, el papá: —¿Qué suerte! ¡Al trabajo, chiquita!

Una clara biblioteca provinciana. El aroma de los rosales asciende por las paredes exteriores y desdeña el polvo de los libros viejos, aunque las ventanas están abiertas... El señor de Arbolles es un sabio de provincia que luego de los años, amontona fechas en torno a su "Orintolo-

gia arqueológica". Las aves, tal como las han visto o creído verlas los autores antiguos, he aquí lo que le interesa en este mundo. Viudo tempranamente, quedó solo con su pequeña Susana—que él adora,—y le testimoniaba su amor, asociándola a sus investigaciones, cuando era todavía una muchacha traviesa.

Hace tres años que Susanita se ha casado con el teniente Lurmonne, y no reaparece ya por el nido que tuvo. Solo algunos instantes en que el pobre papá trabaja con ánimo y gusto, porque el resto del tiempo, ni aún de seo siente de leer. Pero ahora que ha ido a verle, se aprovechará de su vi-

PRODUCTOS GAMIR

Valencia

BARDANOL

EXTRACTO DE BARDANA Y ESTAÑO COLOIDAL

ACNÉ-FORUNCULOSIS

ENFERMEDADES DE LA PIEL

Forma: Elixir de sabor agradable.

SIL-AL

Silicato de aluminio purísimo

HIPERCLORHIDRIA -- DISPEPSIAS

ULCERA GÁSTRICA

Forma: Papeles.

PAPELES YHOMAR

Fermentos lácticos en polvo

DIARREAS INFANTILES

ENTERITIS :: DISENTERÍA

Forma: Papeles.

Preparados en la Farmacia y Laboratorio de

A. GAMIR

Calle de San Fernando, 34 VALENCIA

sita. Susana se sienta al extremo de la vasta mesa, y ella espera, gentil y chiquilla, bajando los ojos y mirando el portaplumas. El señor de Arbolles puede, sin demasiado trabajo, imaginarse que ha sufrido una pesadilla y que su hija no le ha abonado nada.

—Papá ya te escucho...

—Arrriba de la ficha, inscrito: "Pli no el Viejo, decimaria, VIII, 5, 13." Yo improviso mi traducción, no como: "La hembra de esta especie de paradiño... la recibí de los dioses... el don funesto de sufrir por amor... Cuando el varón... elegido por ella, la desdén y prefiere... amar a otra... se la ve que revolotea, lanzando gritos, y... por decirlo así... gemidos. Su dolor es tal, que algunas veces se dice que se precipita furiosamente... contra una rama de árbol espinoso... donde ella se transfixa... de parte a parte..."

—¿Qué te pasa?

Susana ha dejado caer su portaplumas, llevando las manos a su corazón; luego se ha derribado sobre el respaldo de la silla, con los ojos cerrados y la garganta jadeante. Enloquecido el señor de Arbolles, ha llamado a las domésticas. Estas van y vienen, en estas circunstancias, a la biblioteca, trayendo unas, vinagre, otras, servilletas mojadas.

Susana murmura:

—Nada, papá... Un vértigo...

—Querida mía... ¿Y tu marido que, precisamente, no está aquí!

—Ya estaré recobrada a su regreso.

Ella tuvo una extraña sonrisa; los ojos disimulados bafian sobre sus ojos... "Mi viejo padre queda cerca de mí"... Y ella piensa: ¿Qué bestia soy! Tres o cuatro frases antiguas de hace algunos veinte siglos... Susana recapacita y se acuerda.

Tres años que había encontrado a su futuro marido entre los castellanos de la vecindad. Arrogante, cariñoso. Ella le adoró al instante.

—¿Tú no sufres, querida mía?

—No... no... No hablo.

¡Ay! ¿La vida no se parece apenas al ensueño! ¿Susana, casada? ¿Pobre jovencita cuyos pensamientos infantiles habrían sido únicamente solicitados por historias de candidas aves, casi legendarias! Pero entonces por lo menos, los grandes brazos de su marido se abrían, con frecuencia, para ella, ¡caro refugio! Luego llegó el día del desastre: la carta anónima que contaba que el muy amado, el adorado, el dios, no era más que un corredor de falda, un perdido vulgar. Al principio, no quiso creerlo. Se rebelaba. Pero la carta decía: "Le encontrará en tal sitio, a tal hora." Y entonces... ¡Espionaje. Bolelleros es cadriados. ¡Morri! ¿Partiré todo al menos?... Si se ama, no se duda de nada, aunque es de aquellos que no saben ver el sufrimiento. El cantar, mariposa, no está hecho aún un tunante, pero sí un ridículo, porque su buena fortuna está lejos de ser la alegría siempre. Si, hasta la mujer de su comandante, carentona obesa. "Prefiero mejor reirme..." pensó Susana.

—¡Oh! ¡Oh! Susanita ese vértigo... ¿cómo aquí de repente? ¿No es más que por casualidad?

El bueno del señor de Arbolles tuvo una mirada tierna, en la que lucía la esperanza. Pero Susana dijo:

—No padre, ¡esto no es lo que tú crees. Nada todavía.

¡Un niño! Es verdad, si todavía tenía ella un niño... Su marido estaba de caza. ¡Ah! sí, hablémos de esta caza. ¿A qué infame caza se entrega él? ¿Qué hacer? ¿Pedir el divorcio? ¿Buscar la dicha junto a otro? ¿Bah! No se vuelve a tener dos veces el mismo ensueño. Por lo tanto, por qué entristecer al gran hombre de papá, que no sabe nada... El tiene ya las noches tan tranquilas, tan negras, en que se puede dormir de una vez para todas, con poco...

—Padre, esto va. ¿Continúa su obra?

—¿De veras?—exclamó el buen hombre radiante... Ello no te...

—No hay cuidado, me distraerá. Susana parece haber vuelto a encontrarse al mismo tiempo que su portaplumas, una sonrisa y una actitud de niña. El señor de Arbolles abre el libro de nuevo y reanuda su traducción donde la había dejado:

"Así herida... ella cae sobre el suelo, se arrastra por aquí y allá... bate inútilmente las alas... exhala un grito que suena más todavía como una suprema súplica que... como un reproche... Y después... ella muere..."

CARLOS DERENNES
(De "Le Petit Journal")

Su instituto Nipiohigiénico realiza el ideal de la perfecta protección del niño de pecho, pues comprende, coordinadas entre sí, instituciones científicas, de previsión, de asistencia y de educación.

Comprendió el profesor Cacace que la primera infancia es la que tiene "más necesidad de estudio y de cuidados, porque es la menos conocida y a que ofrece mayor tributo a la morbilidad y a la mortalidad".

Advirtió por otra parte que en el niño lactante están muy poco diferenciadas las distintas actividades. Y estas dos consideraciones le inspiraron la idea feliz de la Nipiológica.

Pensó que era útil y racional reunir todos los estudios sobre la primera infancia, y creó una ciencia nueva, que comprende, no solo la higiene y la patología de los lactantes, sino el estudio de la primera edad desde todos los puntos de vista: biológico, clínico, higiénico, psicológico, histórico, jurídico, sociológico. Para titular esta nueva ciencia creó, en fin, un nombre nuevo: la *Nipiológica*, que etimológicamente significa *ciencia o tratado de los niños que todavía no hablan, que están en la primera edad*.

Permitásemse una imagen para expresar en forma gráfica y tangible el concepto de la Nipiológica.

Imaginemos que todos los conocimientos sobre el niño forman un bloque, un conglomerado. De dos maneras podremos dividir este bloque: por medio de planos verticales y por medio de planos horizontales. La división por planos verticales dejará aisladas las diferentes ciencias del niño: higiene, patología, pedagogía. Todas ellas tendrán por objeto de estudio el niño en general, sin distinción de edades.

Los planos horizontales dividirán el bloque en tres segmentos, correspondientes a los tres periodos en que se sué e dividir la vida del niño: primera infancia, segunda infancia y tercera infancia.

El segmento inferior, el que sirve de base a los otros, comprenderá todos los conocimientos sobre la primera edad, o sea el contenido de la Nipiológica.

Con relación al contenido de la Pediatría, pudiera, pues, decirse que la Nipiológica se achica verticalmente y se extiende horizontalmente; limita su estudio al niño de pecho, pero abarca toda la ciencia de la primera edad.

Por lo que hace a la higiene y la patología de la primera infancia, los pediatras aceptan la conveniencia de separarlas del resto de la Pediatría.

Como dice el doctor Eyzaguirre, "ocupan un campo que tiene muchísimo de singular, con los caracteres de una independencia imperativa, por su finalidad y por su extensión". Entre el niño de pecho y el niño de ocho años hay más diferencias que entre éste y el adulto. De aquí que en muchos centros docentes se hayan creado cátedras especiales de Higiene y Patología de la primera infancia.

Pero el doctor Cacace va más allá y encierra bajo el título de Nipiológica todo lo que en el más vasto significado científico se refiere al niño lactante, al verdadero infante.

Esta agrupación de materias, es acaso un simple capricho del profesor napolitano, una idea arbitraria desprovista de base científica y fundamento serio? De ninguna manera. La Nipiológica, según el doctor Cacace, tiene razón de ser porque el lactante, el verdadero infante, tiene sus actividades poco diferenciadas y en vías de evolución, tiene características propias y una propia personalidad; por lo cual debe ser estudiado en toda su integridad, y no por especialistas diferentes desde puntos de vista unilaterales. Todos los estudios sobre el niño de pecho están íntimamente ligados entre sí y quedan completarse mutuamente.

"Para este período de la existencia humana se impone la unidad de la ciencia, como no para los demás periodos de la vida."

Así, pues, si está justificada la creación de la Nipiológica, de la ciencia de la primera edad, no sería racional crear la ciencia de la segunda o de la tercera infancia. Para estos periodos de la vida del niño, la abundancia y la heterogeneidad de conocimientos imponen la subdivisión del estudio por separado de las diferentes materias.

Unas líneas del profesor Cacace aclararán y completarán los anteriores conceptos.

"Verdaderamente—dice—el psicólogo ha estudiado poco la psicología del lactante...; el anatómico y el fisiólogo se han interesado poco por la anatomía y la fisiología del lactante; el higienista general, por lo común, no se ha ocupado de la higiene del lactante; aun el patólogo de la infancia, desde hace poco tiempo, ha emprendido sería e intensamente el estudio del lactante después de la activa propaganda sobre la necesidad de la protección de la primera edad. Y esto, a mi parecer, debe atribuirse especialmente a la dificultad del estudio unilateral del lactante con una cultura parcial o especial. En efecto, los estudios fisiológicos e higiénicos del lactante comienzan a desenvolverse, sobre todo, por la actividad del pediatra, no solo porque éste, para estudiar la patología del

Radicales y Cardenales

Los radicales socialistas han considerado que debían responder al Manifiesto de los Cardenales y Arzobispos. Reunido recientemente el grupo radical socialista de la Cámara, estudió la lectura y aprobó el texto de la declaración preparada por M. Maloy.

En este documento los radicales socialistas no excusan al Manifiesto del alto clero católico. Para ellos, su declaración constituye "un insolente desafío, una provocación a la guerra civil, un llamamiento a la rebelión contra la ley". Es, dicen, "una declaración de guerra al pensamiento libre".

El partido radical socialista se abandona a las mismas exageraciones cuando pretende ser el guardián celoso del pensamiento libre. Muy a menudo ha sido el representante del sectarismo estrecho.

Sin duda, "todas las leyes se imponen al respeto y a la obediencia de todos los franceses". Pero conviene que el ejemplo de este respeto venga de lo alto. ¿El Gobierno, por ejemplo, respeta la ley cuando proclama *motu proprio*, que los funcionarios tienen el derecho de agruparse en Sindicatos, derecho que les ha denegado, conforme a su jurisprudencia constante, el Consejo de Estado en una decisión muy reciente?

Reclamar "la aplicación sin debilidad de las leyes republicanas y laicas", comporta un complemento: el de mantener sin ninguna debilidad todas las leyes, sean laicas o no.

El partido radical socialista se acuerda de repente, a la vista de una

Las maravillas del magnetismo

Conferencia dada por radio desde Londres, por Sir Oliver Lodge

Una de las cosas más importantes que sabemos de electrones y protones, es que no pueden ser creados ni destruidos. Únicamente ser trasladados de uno a otro lugar. En este caso, toman cualquiera otra forma de materia. Pueden ser transferidos de un cuerpo a otro; y pueden ser acumulados de tal forma, que resulte un cuerpo con un exceso, siempre que tenga el otro igual cantidad en defecto.

Un número superior de electrones da una carga negativa al cuerpo; cualquier cosa, con un exceso de protones, está cargada positivamente.

Puede decirse, con seguridad, que cuando una cosa está descargada (es to es, cuando un cuerpo chispea dentro de otro, como cuando se conectan los dos polos del *vaso de Leyden*), las dos cargas desaparecen. Esta es la verdadera palabra: *desaparecen*. Es decir, no tienen *aparición*, pero no han dejado de existir. Se han reunido las dos cargas opuestas, se han manifestado a un tiempo, se han completado, no producen disturbio ni tensión, sus líneas de fuerza han quedado cerradas o convertidas en insignificantes; se han neutralizado de tal modo, que sus efectos exteriores son inapreciables, pero subsisten, prontas a ser separadas, si no por sí mismas, por otras análogas. Sencilla y únicamente: los dos cuerpos cargados opuestamente, han devenido neutros.

Nosotros, en realidad, ni producimos ni destruimos la electricidad. Si un cuerpo se carga, otro se descarga, y cuando la igualdad se restablece, viene el equilibrio.

Producimos o disparamos una carga eléctrica, simplemente por transferencia, convirtiendo en dinámica una fuerza estática, pero preexistente.

Extraemos líneas infinitesimales de fuerza y la hacemos extensa a través del espacio perceptible, y una vez así generada, establecemos un campo eléctrico. Pero este campo eléctrico ya existía, no obstante, infinitesimal y ocultamente, antes de ser desplazado por nosotros.

Supongamos las líneas de fuerza como hilos elásticos. Pues bien; éstos serían de duración infinitesimal, capaces de ser extendidos ilimitadamente. Estas líneas nunca se rompen, ni se encogen jamás.

Hemos de declarar que el hecho de la absoluta seguridad de esta condición, nos es desconocida; solo nos consta el hecho, por nuestros experimentos, en los que violentamos esa propiedad, pero si la conservan solamente *por propio capricho*, es cosa que no ha sido descubierta todavía.

Todo lo dicho es aplicable al magnetismo.

Nosotros no generamos el magnetismo, del mismo modo que no producimos la electricidad. Podemos construir un ente magnético tal como podemos cargar un cuerpo; pero el magnetismo era ya ante nosotros como era la electricidad. Nosotros nos limitamos a poner de manifiesto algo que ya existía.

A primera vista hay en esto similitud, pero, en realidad, existen diferencias.

No podemos cargar un cuerpo, con un signo magnético, digamos

PROGRAMA PARA MAÑANA 21				
Estaciones	L. Onda	Vatios en antena	Horas de emisión	PROGRAMA
Radio-Paris.	1.780 m.	1.500	12'30-16'45-21	Solistas.—Clásicos.—Le Matin.
Torre Eiffel.	2.600 m.	5.000	18	Obras de Haendel.—Le Matin.
P. T. T.	450 m.	400	20'30	Concierto de música antigua.
Petit Parisien.	345 m.	350	21'30	Danzas.
Lyon.	550 m.	500		No hay emisión.
Londres.	365 m.	1.500	19'30	Concierto de conciertos.
Aberdeen.	495 m.	1.500	19'30	Un cuento escocés, id.
Bournemouth.	375 m.	1.500	19'30	Retransmisión Londres, id.
Newcastle.	400 m.	1.500	19'30	Danzas, id.
Birmingham.	475 m.	1.500	19'30	Concierto popular, id.
Glasgow.	420 m.	1.500	19'30	Coros masculinos.—Orquesta.
Cardiff.	351 m.	1.500	19'30	Bailes clásicos y danzas modernas.
Belfast.	435 m.	1.500	19'30	Reminiscencias de antes de la guerra, id.
Edimburgo.	328 m.	100	19'30	Danzas, id.
Plymouth.	335 m.	100	19'30	Retransmisión Londres.
Liverpool.	315 m.	100	19'30	"
Bradford.	310 m.	100	19'30	"
Hull.	335 m.	100	19'30	"
Nottingham.	322 m.	100	19'30	"
Stoke-on-Trent.	306 m.	100	19'30	"
Dundee.	331 m.	100	19'30	"
Chelmsford.	1.600 m.	15.000	20'30	"
Bruselas.	265 m.	2.000	20'30	Concierto sinfónico.
Ginebra.	1.100 m.	500	12'15	Conferencia científica.
Lausanne.	850 m.	500	19	Música ligera por la orquesta.
Zurich.	515 m.	500	19'30	Música de danzas.
Stuttgart.	443 m.	1.000	19	Solistas.
Francfort/m.	470 m.	2.000	19'30	Oratorio de Navidad (Bach).
Viena.	530 m.	1.000	19	Canciones.—Música ligera.
Praga.	1.150 m.	800	22	Música popular.
Madrid R. I.	392 m.	800	22	Conferencia.—Concierto sinfónico.
Barcelona.	325 m.	200	18 y 21	Quinteto Niza.—Orquesta sinfónica.—Piano.
Roma.	425 m.	1.500	15'45 a 22	Cuentos.—Concierto.—Clásicos.—Danzas.
Hilversum.	1.050 m.	3.000	20'30	Conferencia.—Danzas.

T. S. H.

ACCESORIOS PARA ANTENAS
Hilos cobre trenzado y estañado, a 0'15 pesetas
Aisladores, desde 0'40 pesetas uno
Colón, 19 y 21 - Paz, 5 bis - VALENCIA

APARATOS DE RADIOTELEFONÍA DE T. S. H.
MARCAS Y PRECIOS en la
Librería Chirivella, Zaragoza, 14

LUIS J. JIMÉNEZ Accesorios, radio-telefónicos, altoparlantes, pilas, etc.
JORGE JUAN, 22 ladadores, etc.

T. S. H.

IDE LO BUENO, LO MEJOR
Receptores: TRANSAT - C. 119
ATWATER-KENT
el aparato más fácil de sintonizar.
"BATERÍAS WILLARD"
Montaje de estaciones receptoras completas :: Reparación de aparatos y acumuladores :: Consejos técnicos a los aficionados :: Una casa en Valencia que cuenta con un personal competente en materia de radio.

Electrodinámica, F. GOTTLIEB, Ingeniero
Calle Conde de Salvatierra de Alava, 39 (antes de la plaza)

T. S. H. - RADIOTELEFONIA
El más completo surtido en aparatos y accesorios de alta calidad se encuentra en la casa Maquinaria y Material Eléctricos
Manuel García Miguera
Lauria, 28, VALENCIA :: Teléfono 117

NOTA: Esta casa es la única que reconstruye las lámparas de radio, dejándolas igual que nuevas.

Norte, dejando el otro cargado con el signo Sur. Todos los magnetos tienen igual cantidad de ambos signos, pero en vez de cerrar sus fuerzas en ese instante, pueden ser separados por completo a lo largo de una barra de acero. Este es el antiguo método de magnetización, conocido hace centurias, pero el secreto de ello no ha sido tan completamente conocido. Hay una diferencia fundamental entre las líneas de fuerza eléctricas y magnéticas; una diferencia completamente definida, aunque no muy fácil de especificar.

He aquí la principal diferencia: una línea de fuerza eléctrica tiene dos polos: uno positivo o *protón*, y otro negativo o *electrón*. Una línea

DETÉNGASE Y LEA
Es beneficioso para usted y para los intereses de esta provincia
Sería de gran interés para usted en particular, y general para la vida urbana de esta provincia, el establecimiento en ella de un servicio de alquiler de automóviles, mediante abonos particulares.

Una poderosa compañía de los E. U. de A. está dispuesta a la instalación en esta ciudad del citado servicio de alquiler, siempre que pueda conseguir un número de solicitantes.

Usted será uno de los que contribuyan a la realización de esa empresa. Escriba, sin compromiso de su parte, indicando el modelo, fuerza y marca del automóvil que usted alquilaría por todo o parte del año, a F. J. JONWILLER, Apartado de Correos 1.034, BARCELONA.

TOMAS MARCH
San Vicente, 89 y 91 - VALENCIA
Visiten esta casa y hallarán las últimas creaciones de muebles de todas clases

Pídanse precios de los muebles del presente grabado

CAMAS METÁLICAS
Exposición permanente de más de 70 juegos de mobiliarios completos

FRANCISCO FELIU



Martinez Cubells, 5

Continúa la liquidación de todas las existencias de la Maison Blanche a precios reducidísimos

Pesetas	
Corte traje para caballero.	15
Corte gabán para caballero.	15
Corte traje cheviot.	30
Corte traje inglés.	100
Gabardina caballero, confeccionada.	40
Gabardina señora, confeccionada.	40

Pesetas	
Bufandas lana.	2
Bufandas seda.	6'50
Paraguas desde.	6
Paraguas veloz estrella.	10
Pañuelos caballero, docena.	8
Pañuelos señora, docena.	8

Pesetas	
Juego cama matrimonio, bordado.	25
Juego cama canónigo, bordado.	24
Juego cama cámara, bordado.	22
Mantelería doce cubiertos, bordada.	40
Mantelería seis cubiertos, bordada.	22
Mantelería te, seis cubiertos, bordada, color.	18

Pesetas	
Trajes afelpados interiores.	9
Corbatas, tres por.	1'50
3 metros lienzo hilo para sábana matrimonio.	35
3 metros lienzo hilo para sábana canónigo.	28
3 metros lienzo hilo para sábana cámara.	25
Traje lana superior.	18

Gran surtido en toda clase de géneros blancos, en especial manolas, buitres, fruto del telar y señoras y niños; que vendemos más barato que en fábrica. — VENTAS AL CONTADO. MANTILLAS

Martínez Cubells, núm. 5

Arriba de tener 15
Dentina Cañizares

¡Defienda usted a sus hijos; aprenda... aprenda...!

Las madres, que han usado otras preparaciones, aprecian la diferencia por sus maravillosos efectos. A las primeras cucharadas sosiega al niño, facilitándole, en todos los casos, el babeo y dentición difícil; quita el vómito, dolores de vientre, inflamación y toda clase de diarreas. Sin ninguna molestia y con el uso de la

"DENTINA-CAÑIZARES"

les brotan rápidamente fuertes y sanas dentaduras. Ninguna como ella, y con una sola caja cura los trastornos de la dentición, cambiando el estado general de los niños y transformándoles de pálidos, demacrados y ejerosos, en rosados, alegres y robustos. Pídala hoy mismo en cualquier Farmacia o Droguería.



Después de tomar la
Dentina Cañizares



Caja-estuche, 1'25 ptas.

No admite otro específico: «DENTINA-CAÑIZARES» solo se vende en su envase de origen (modelo registrado) caja-estuche metálico con las dos figuritas de los niños. Laboratorios y Farmacia Cañizares, Cebelleros, 47, Valencia.

Caja-estuche, 1'25 ptas.

Sabañones

se curan con
TÓPICO MEY
y los
Unguento Mey, ptas. 1
Venta en farmacias

Vendo pisos

muy céntricos y bastante de
pases, de 15 a 19.000 pesetas.
SALVADOR TORRES, calle
Bonaire, 25, entrepiso, de 10
a 12 y de 3 a 5.

FABRICA DE PERSIANAS

de J. Masía y Espinosa, calle de Calatrava, 1 y 3, Valencia.—Alfombras y
carpetas de todas clases, esmero, elegancia y solidez.

Pocos artesanos

Se tallan hasta 800 metros en la
do paraje: Perforadoras y roscos, W.
cento Metal. Borrull, 23, Valencia.

Nodrizas

En la calle de la Verónica, número
18, bajo, detrás de la calle de Zaragoza,
darán razón de varias nodrizas,
viudas y casadas para criar en casa
de los padres. También hay abor-
doras y de Valencia para criar en sus
casas, todas con buenos informes.

LA CORRESPONDENCIA DE VALENCIA

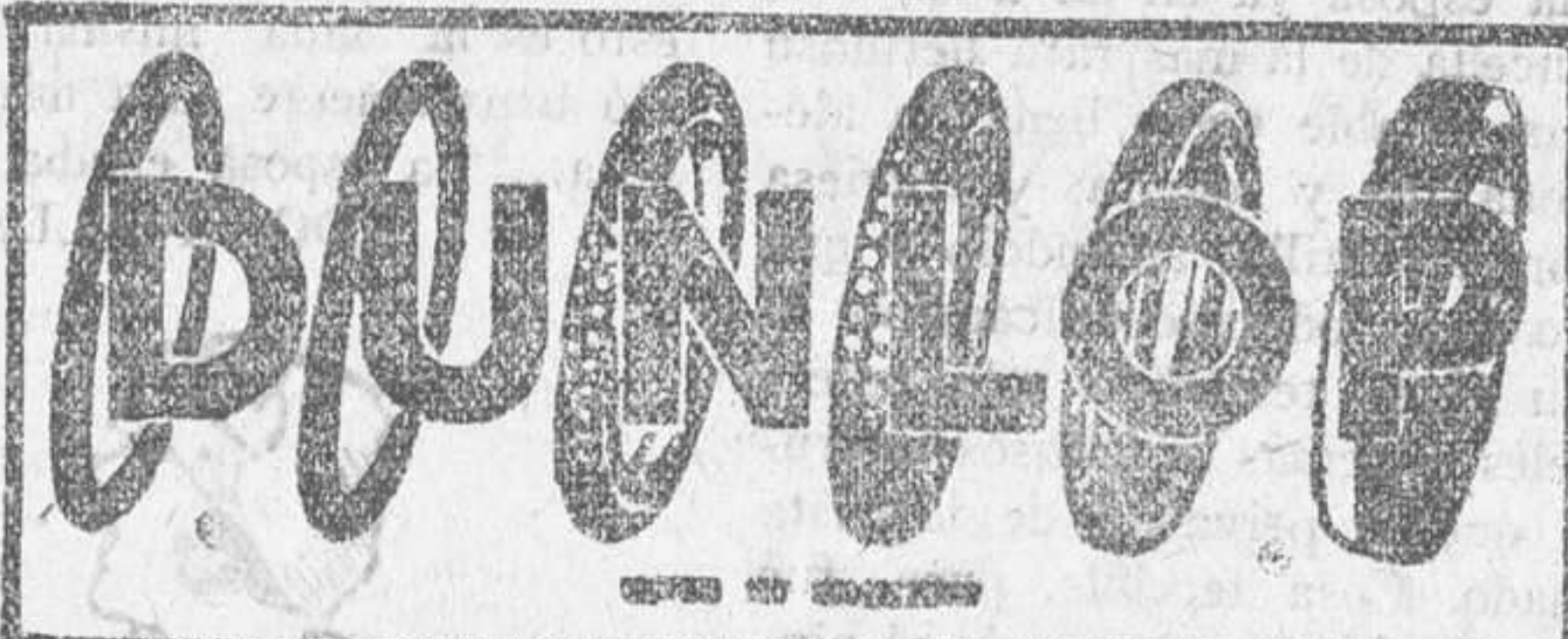
vende en los siguientes puntos:

En Madrid
Puesto de periódicos de la calle
yor, junto a la Puerta del Sol.
Kiosco de la calle Alcalá, frente a
café de Foros.

En Barcelona
Kiosco Solsona, Rambla del Centro
frente a la plaza Real.

En Sevilla
En la Administración de «El Eco»
de Sevilla.

En Albacete
Kiosco de Mirido Moreno, Paseo
de Alfonso XII.



Neumáticos para bicicletas y automóviles
Bandajes macizos para vehículos comerciales
DE VENTA EN TODAS PARTES

SOCIEDAD ESPAÑOLA

DUNLOP

(S. A.)

MADRID

BARCELONA

Claudio Coello, 108.

Buenos Aires, 18.

Pisos baratos

modernos, en lo mejor de Rusia, se dan baratos por ser los últimos, en
7.000, 7.500 y 8.000 pesetas; buena ocasión. En el ensanche de Colón, de
10.000 a 15.000; en la Granvía, 20.000; en la calle de Quirós, 15.000; il-
bre de Inquilino, y otros en distintos sitios, todos buenos.

CASA

frente a la plaza de Toros, 4.000 palmas de superficie; dos bajos y ocho
pisos, porches y portería por muy poco dinero. Detalles: Legido y Simó,
Grabador Esteve, 15, bajo, de nueve a doce y de cinco a siete. Teléfono 991.

Vendo casa

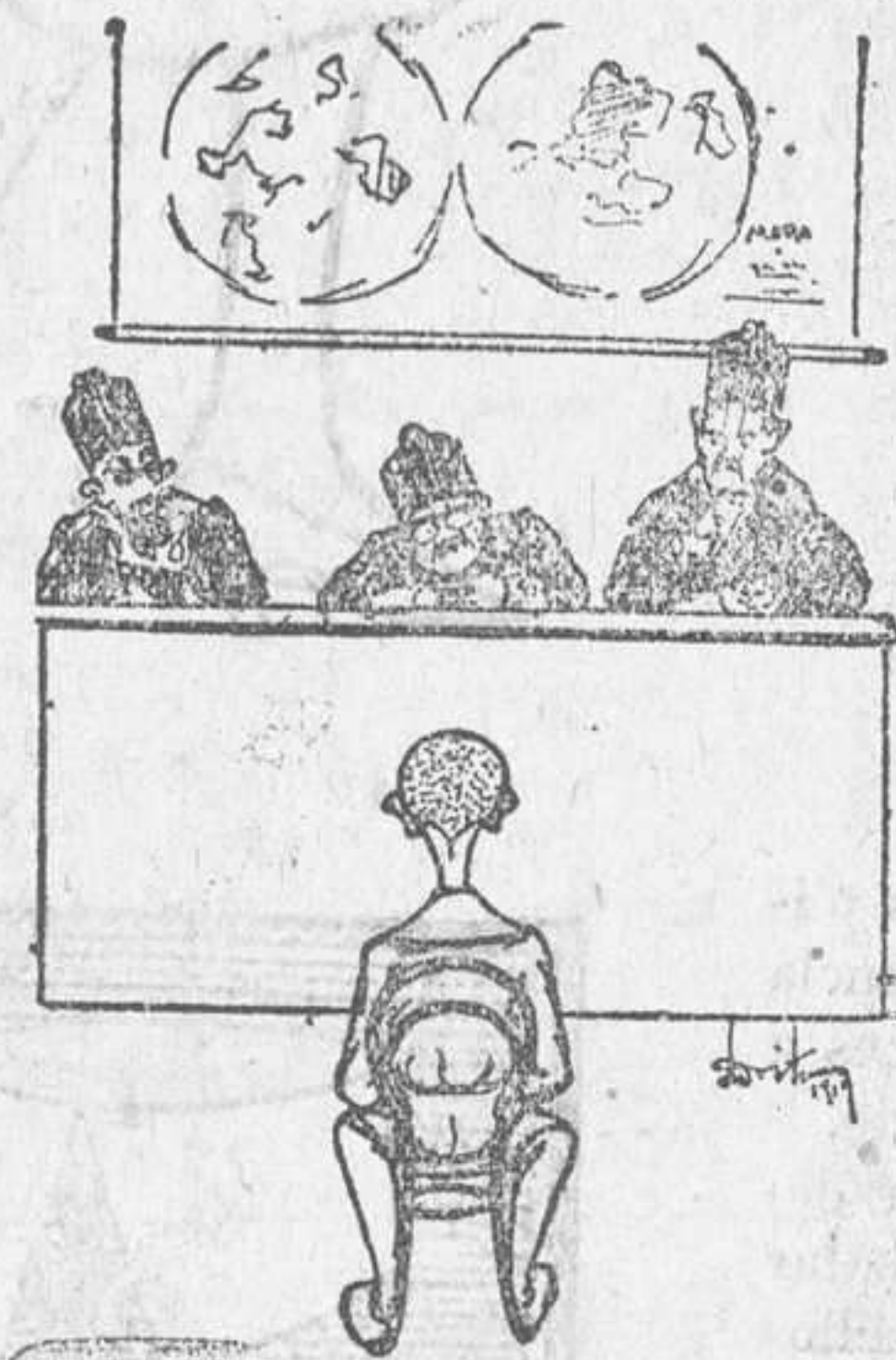
en el mejor punto de esta
capital, compuesta de dos pi-
sos bajos y ocho habitaciones,
con una renta mensual de 657
pesetas y el alquiler más caro
de 75 pesetas.
S. Torres, Bonaire, 25, en-
trepiso, de 10 a 12 y de 3 a 5.

SE ALQUILA

un gran local para indus-
tria o almacén en la calle
de la Jordana, núm. 34; razón
en el mismo.

Venta de fincas

Vendo pisos y bajos en la calle de
Sagunto, de 4.750 a 6.500 pesetas; en
Ruzafa, dos segundos a 11.000, y dos
entresuelos a 12.000; en la calle del
Palomar, pisos y bajos de 7.250 a 8.000
y junto a Mercado de Colón, dos ba-
jos a 45.000, y pisos de 37.000 a 40.000.
Fernando Martí, Ausias March, 4,
entresuelo, de 9 a 12 y de 3 a 6.

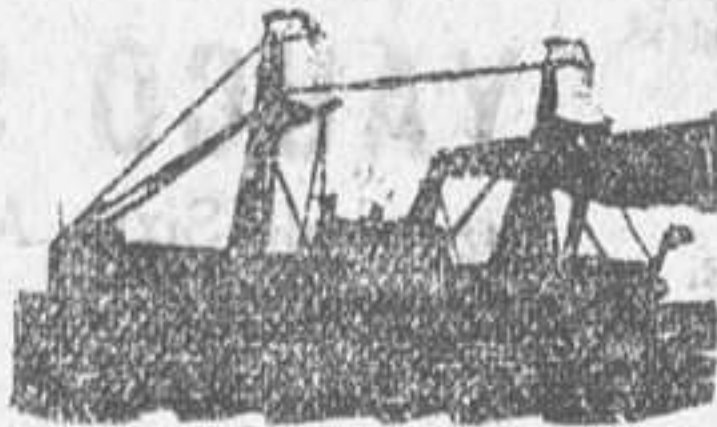


¿Cuántos son los enemigos del alma?
—Cuatro: Mundo, demonio y carne... y PEGA CURA.

Jabón, 1'50.—Crema, 2'50.—Polvos, 2'50.—Agua
entána, 5'50.—Agua de Colonia, 3'50, 6, 10 y
16 pesetas, según frasco. Lociones para el pelo,
4'50, 6'50 y 20 pesetas, según frasco.

Últimas creaciones
Productos serie «IDEAL»
Aceña, Mimosa, Ginesta, Rosa de Jericó, Admira-
ble, Matinal, Chipre, Rocio Flor, Rosa, Vértigo, Clavel
Muguet, Violeta, Jazmín, Jabón 3.—Pulvos, 4.—Loción,
4'50, 6'50 y 20 pesetas, según frasco. Esencia para el pañuelo,
18 pesetas, frasco con estuche.
Cortés Hermanos, Sarriá, (Barcelona).

Compañía Trasmediterránea



Servicio fijo rápido semanal, Mediterráneo-Cantábrico
Salidas todos los sábados, de Valencia para Almería, Meli-
lla, Couts, Sevilla, Cádiz, Huelva, Vigo, Villagarcía, Coruña,
Gijón, Músel, Santander y Bilbao, admitiendo para todos es-
tos destinos carga y pasaje.
Además, en este servicio es también admitida mercancía
para Avilés, San Esteban de Pravia, Luarca, Navia, Tapia,
Elbadeo, Vega de Elbadeo, Fox y Vivero, y al efecto se entre-
gan conocimientos directos y con flete corrido.

Servicio fijo bisemanal para Baleares
con salidas de Valencia todos los miércoles a las 20 horas para
Ibiza, y los jueves, a las 18, para Palma y Mahón. Admitiendo
para todos estos destinos carga y pasaje.

Servicio fijo bisemanal para Barcelona
con salidas de Valencia todos los miércoles y sábados, a las
12 horas. Admitiendo carga y pasaje.

Servicio fijo para los puertos del Mediterráneo, costa
Norte de África y Canarias.

con salidas de Valencia los días 6 y 20 de marzo, admi-
tando carga y pasaje.

Líneas para Francia, Inglaterra e Italia.

Sevicio rápido con salidas semanales. Admitiendo carga
y pasaje.

Para informes: Representación de la Compa-
ñía en Valencia, Grac. muelle de Penitente, A,
Teléfono núm. 68 del Grac.

EXTRACTO DE CARNE "CASTELL"



El mejor alimento para enfermos y convalecientes. Con-
tiene todos los principios asimilables de la sangre. Es com-
patible con todo medicamento y cualquier alimentación.
Venta en farmacias, droguerías y A. Gamir.

ARTRITISMO CONTRA EL REUMATISMO

ACIDO URICO

EMPLEAD LA

PIPERAZINA MIDY

LA UNICA QUE PRODUCE EFECTOS SEGUROS
LA PREFERIDA POR LA CLASE MEDICA
LA MAS ECONOMICA POR SER LA MEJOR

EXIGID SIEMPRE EL NOMBRE

MIDY.

ARENILLAS

CAMAS METÁLICAS MUEBLES DE TODAS CLASES

Edificio de OLYMPIA

V. TAMARIT Molina

GARRIGUES, 2 y 4

SOLUCION BENEDICTO

de glicero-fosfato de cal con GREOSOTAL

Para curar la tuberculosis, bronquitis, catarrs crónicos, INFECCIO-
NES GRIPALES, enfermedades crónicas, inapetencia, debilidad ge-
neral, neurastenia, caries, raquitismo, escurulismo, etc. Farmacia del
doctor Benedicto, San Bernardo, 41, Madrid, y principales farmacias.

Tome Vd
Amigo
Débil

Elíxir CALLOL

que pronto le Fortalecerá

Medicamento Aprobado y recomendado por
la Real Academia de Medicina y Cirugía

Más de 9000 médicos nos han escrito que lo recetan con
preferencia por los buenos resultados observados en
ellos mismos y en sus familias

De sabor agradable y efecto rápido

El que lo prueba entusiasmado y agradecido lo
propaga a sus amistades. — Precio ptas. 4.50

Cómprelo hoy mismo en cualquier farmacia

Es su sangre
que hay que
cuidar.

ENFERMEDADES DE LA PIEL

Acnes, Granos, Rubicondices,
Sarpullidos, Pícoras, Diviticos,
Eczemas, Herpes, Psoriasis, Si-
ccosis, Glandulas, Varices, Llagas
Varicosas, Accidentes sifilíticos

Toda enfermedad de la piel no es
otra cosa que el síntoma y el reflejo
de un estado constitucional causado
por una sangre corrompida. Este
enojoso trastorno se encuentra en
los artríticos que contraen esas de-
nosas y ostentables erupciones de
eczemas, acnes, furunculosis, etc. Es
preciso pues atacar el mal en su
causa y hacer cesar en su indole y
Sea cual fuere su origen, su indole y
su gravedad ninguna enfermedad
de la piel puede resistir a la influen-
cia de este tratamiento moderno que
se ejerce aun con mas rapidez en
todas las manifestaciones artríticas
menos aparentes pero las peligrosas
como dolores, gota, reuma, asma,
enfisema, congestiones, varices, fle-
bitis articular, escurulosis, etc., etc.

Cada frasco acompañado de un fi-
lote ilustrado de venta en todas las
buenas Farmacias y Droguerías, La-
boratorio RICHELET, de Sédan,
6, rue de Belfort, Bayonne (Francia).

Depurativo Richelet

Jamas ha fracasado

